

Брюксел, 26 септември 2025 г.
(OR. en)

13263/25
ADD 1

Междуинституционално досие:
2025/0294 (NLE)

ACP 89
WTO 82
COAFR 247
RELEX 1226

ПРЕДЛОЖЕНИЕ

От:	Генералния секретар на Европейската комисия, подписано от г-жа Martine DEPREZ, директор
Дата на получаване:	25 септември 2025 г.
До:	Г-жа Thérèse BLANCHET, генерален секретар на Съвета на Европейския съюз
№ док. Ком.:	COM(2025) 532 annex
Относно:	ПРИЛОЖЕНИЯ към Предложение за Решение на Съвета относно позицията, която трябва да се заеме от името на Европейския съюз в рамките на Съвета по СИП, на Комитета на висшите служители и на Консултативния комитет по СИП, създадени със Споразумението за икономическо партньорство между Европейския съюз, от една страна, и Република Кения, член на Източноафриканската общност, от друга страна, във връзка с приемането на процедурния правилник на Консултативния комитет по СИП, препоръката на Комитета на висшите служители към Съвета по СИП относно участието в Консултативния комитет по СИП, решението на Съвета по СИП относно участието в Консултативния комитет по СИП и решението на Комитета на висшите служители за одобряване на приемането на процедурния правилник на Консултативния комитет по СИП

Приложено се изпраща на делегациите документ COM(2025) 532 annex.

Приложение: COM(2025) 532 annex



ЕВРОПЕЙСКА
КОМИСИЯ

Брюксел, 25.9.2025 г.
COM(2025) 532 final

ANNEXES 1 to 4

ПРИЛОЖЕНИЯ

към

Предложение за Решение на Съвета

относно позицията, която трябва да се заеме от името на Европейския съюз в рамките на Съвета по СИП, на Комитета на висшите служители и на Консултативния комитет по СИП, създадени със Споразумението за икономическо партньорство между Европейския съюз, от една страна, и Република Кения, член на Източноафриканската общност, от друга страна, във връзка с приемането на процедурния правилник на Консултативния комитет по СИП, препоръката на Комитета на висшите служители към Съвета по СИП относно участието в Консултативния комитет по СИП, решението на Съвета по СИП относно участието в Консултативния комитет по СИП и решението на Комитета на висшите служители за одобряване на приемането на процедурния правилник на Консултативния комитет по СИП

ПРИЛОЖЕНИЕ 1

ПРОЕКТ НА

ПРЕПОРЪКА №.../2025

НА КОМИТЕТА НА ВИСШИТЕ СЛУЖИТЕЛИ, СЪЗДАДЕН СЪС
СПОРАЗУМЕНИЕТО ЗА ИКОНОМИЧЕСКО ПАРТНЬОРСТВО (СИП) МЕЖДУ
ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ, ОТ ЕДНА СТРАНА, И РЕПУБЛИКА КЕНИЯ, ЧЛЕН НА
ИЗТОЧНОАФРИКАНСКАТА ОБЩНОСТ, ОТ ДРУГА СТРАНА

от ... година

относно участието в Консултативния комитет по СИП

КОМИТЕТЪТ НА ВИСШИТЕ СЛУЖИТЕЛИ,

като има предвид, че:

- (1) С член 108 от Споразумението за икономическо партньорство между Европейския съюз, от една страна, и Република Кения, член на Източноафриканската общност, от друга страна („споразумението“), беше създаден Консултативен комитет по СИП със задачата да подпомага Комитета на висшите служители за насърчаване на диалога и сътрудничеството между представителите на частния сектор, организациите на гражданското общество, включително на академичната общност, и социалните и икономическите партньори по всички въпроси, обхванати от споразумението.
- (2) В член 108, параграф 2 се предвижда, че „решение относно участието в Консултативния комитет по СИП се взема от Съвета по СИП по препоръки на Комитета на висшите служители с цел да се осигури широко представяне на всички заинтересовани страни“,

ПРЕПОРЪЧВА:

Член 1

Консултативният комитет по СИП (наричан по-долу „Комитетът“) включва представители на организациите на гражданското общество, избрани от Съвета по СИП в съответствие с член 2 от настоящата препоръка.

Член 2

1. Комитетът включва членове на вътрешните консултативни групи, създадени от всяка от страните.
2. Всяка от страните предлага представители на организациите на гражданското общество, за да се гарантира адекватно и балансирано представяне на съответните вътрешни консултативни групи.
3. В съответствие с член 15 от приложение V към споразумението всяка страна гарантира, че е налице балансирано представяне на следните независими организации:
 - а) организации на гражданското общество, включително неправителствени организации,
 - б) стопански организации и организации на работодателите,

- в) синдикални организации, работещи в областта на икономическото развитие, устойчивото развитие, социалните въпроси, правата на човека, околната среда и по други въпроси.
4. Избраните представители изпълняват функциите си за срока на членството си в съответната вътрешна консултативна група. Следва да бъде осигурен съответният експертен опит и широко секторно представяне.
5. За целите на настоящата препоръка решение понятието „организации на гражданското общество“ включва институциите, сдруженията, фондациите, застъпническите групи и други неправителствени структури, които са с нестопанска цел и са в състояние да предоставят консултации или специализирана информация по въпроси, попадащи в обхвата на споразумението, както и представители на академичната общност.

Член 3

1. Съветът по СИП експедитивно обсъжда и одобрява списъка на постоянните членове, предложени съответно от Република Кения и от ЕС.
2. Съветът по СИП може да изменя или допълва списъка на членовете на Комитета, когато това е необходимо.
3. Наличието на непопълнено място в състава на комитета не води до недействителност на сформирания комитет и не накърнява правото на останалите членове да действат.

ПРИЛОЖЕНИЕ 2

ПРОЕКТ НА

РЕШЕНИЕ № .../2025

НА СЪВЕТА ПО СИП, СЪЗДАДЕН СЪС СПОРАЗУМЕНИЕТО ЗА
ИКОНОМИЧЕСКО ПАРТНЬОРСТВО (СИП) МЕЖДУ ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ, ОТ
ЕДНА СТРАНА, И РЕПУБЛИКА КЕНИЯ, ЧЛЕН НА ИЗТОЧНОАФРИКАНСКАТА
ОБЩНОСТ, ОТ ДРУГА СТРАНА

от ... година

относно участието в Консултативния комитет по СИП

СЪВЕТАТ ПО СИП,

като има предвид, че:

- (1) С член 108 от Споразумението за икономическо партньорство между Европейския съюз, от една страна, и Република Кения, член на Източноафриканската общност, от друга страна („споразумението“), беше създаден Консултативен комитет по СИП със задачата да подпомага Комитета на висшите служители за насърчаване на диалога и сътрудничеството между представителите на частния сектор, организациите на гражданското общество, включително на академичната общност, и социалните и икономическите партньори по всички въпроси, обхванати от споразумението.
- (2) В член 108, параграф 2 се предвижда, че „решение относно участието в Консултативния комитет по СИП се взема от Съвета по СИП по препоръки на Комитета на висшите служители с цел да се осигури широко представяне на всички заинтересовани страни“.
- (3) Като взе предвид препоръката на Комитета на висшите служители относно участието в Консултативния комитет по СИП,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Консултативният комитет по СИП (наричан по-долу „Комитетът“) включва представители на организациите на гражданското общество, избрани от Съвета по СИП в съответствие с член 2 от настоящото решение.

Член 2

1. Комитетът включва членове на вътрешните консултативни групи, създадени от всяка от страните.
2. Всяка от страните предлага представители на организациите на гражданското общество, за да се гарантира адекватно и балансирано представяне на съответните вътрешни консултативни групи.
3. В съответствие с член 108 от споразумението всяка страна гарантира, че е налице балансирано представяне на следните независими организации:
 - а) организации на гражданското общество, включително неправителствени организации,

- б) стопански организации и организации на работодателите,
 - в) синдикални организации, работещи в областта на икономическото развитие, устойчивото развитие, социалните въпроси, правата на човека, околната среда и по други въпроси.
4. Избраните представители изпълняват функциите си за срока на членството си в съответната вътрешна консултативна група. Следва да бъде осигурен съответният експертен опит и широко секторно представяне.
5. За целите на настоящото решение понятието „организации на гражданското общество“ включва институциите, сдруженията, фондациите, застъпническите групи и други неправителствени структури, които са с нестопанска цел и са в състояние да предоставят консултации или специализирана информация по въпроси, попадащи в обхвата на споразумението, както и представители на академичната общност.

Член 3

1. Съветът по СИП експедитивно обсъжда и одобрява списъка на постоянните членове, предложени съответно от Република Кения и от ЕС.
2. Съветът по СИП може да изменя или допълва списъка на членовете на Комитета, когато това е необходимо.
3. Наличието на непопълнено място в състава на комитета не води до недействителност на сформирания комитет и не накърнява правото на останалите членове да действат.

Член 4

Настоящото решение влиза в сила в деня на приемането му.

ПРИЛОЖЕНИЕ 3

ПРОЕКТ НА

РЕШЕНИЕ № .../2025

НА КОМИТЕТА НА ВИСШИТЕ СЛУЖИТЕЛИ, СЪЗДАДЕН СЪС
СПОРАЗУМЕНИЕТО ЗА ИКОНОМИЧЕСКО ПАРТНЬОРСТВО (СИП) МЕЖДУ
ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ, ОТ ЕДНА СТРАНА, И РЕПУБЛИКА КЕНИЯ, ЧЛЕН НА
ИЗТОЧНОАФРИКАНСКАТА ОБЩНОСТ, ОТ ДРУГА СТРАНА

от ... година

за одобряване на приемането на процедурния правилник на Консултативния комитет по
СИП

КОМИТЕТЪТ НА ВИСШИТЕ СЛУЖИТЕЛИ,

като има предвид, че:

- (1) С член 108 от Споразумението за икономическо партньорство между Европейския съюз, от една страна, и Република Кения, член на Източноафриканската общност, от друга страна („споразумението“), беше създаден Консултативен комитет по СИП със задачата да подпомага Комитета на висшите служители за насърчаване на диалога и сътрудничеството между представителите на частния сектор, организациите на гражданското общество, включително на академичната общност, и социалните и икономическите партньори по всички въпроси, обхванати от споразумението.
- (2) В член 108, параграф 4 от споразумението се предвижда, че Консултативният комитет по СИП приема свой процедурен правилник със съгласието на Комитета на висшите служители,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Комитетът на висшите служители, предвиден в Споразумението за икономическо партньорство между Европейския съюз, от една страна, и Република Кения, член на Източноафриканската общност, от друга страна („споразумението“), дава съгласието си Консултативният комитет по СИП да приеме своя процедурен правилник, приложен към настоящото решение.

Член 2

Настоящото решение влиза в сила в деня на приемането му.

ПРИЛОЖЕНИЕ 4

ПРОЕКТ НА

РЕШЕНИЕ № .../2025

НА КОНСУЛТАТИВНИЯ КОМИТЕТ ПО СИП, СЪЗДАДЕН СЪС
СПОРАЗУМЕНИЕТО ЗА ИКОНОМИЧЕСКО ПАРТНЬОРСТВО (СИП) МЕЖДУ
ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ, ОТ ЕДНА СТРАНА, И РЕПУБЛИКА КЕНИЯ, ЧЛЕН НА
ИЗТОЧНОАФРИКАНСКАТА ОБЩНОСТ, ОТ ДРУГА СТРАНА

от ... година

относно процедурния му правилник

КОНСУЛТАТИВНИЯТ КОМИТЕТ ПО СИП,

като взе предвид Споразумението за икономическо партньорство (СИП) между
Европейския съюз, от една страна, и Република Кения, член на Източноафриканската
общност, от друга страна¹ (наричано по-нататък „споразумението“), подписано
в Найроби на 18 декември 2023 г., и по-специално член 108 от него,

като има предвид, че:

- 1) В съответствие с член 108, параграф 1 от споразумението се създава
Консултативен комитет по СИП.
- 2) В съответствие с член 108, параграф 4 от споразумението Консултативният
комитет по СИП установява свой процедурен правилник,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Процедурният правилник на Консултативния комитет по СИП се приема в изложения
в приложението към настоящото решение вид.

Член 2

Настоящото решение влиза в сила на датата на приемането му.

¹ ОВ ЕС L, 2024/1648, 1.7.2024 г., ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_international/2024/1648/oj.

Процедурен правилник на Консултативния комитет по СИП,
създаден с член 108 от Споразумението за икономическо партньорство (СИП) между
Европейския съюз, от една страна, и Република Кения, член на Източноафриканската
общност, от друга страна

Член 1

Роля на Консултативния комитет по СИП

Комитетът, създаден в съответствие с член 108 от Споразумението за икономическо партньорство между Европейския съюз, от една страна, и Република Кения, член на Източноафриканската общност, от друга страна (наричано по-нататък „споразумението“), отговаря за всички въпроси, посочени в член 108, параграф 1 от споразумението.

Член 2

Състав и председателство

1. В съответствие с член 108, параграф 2 от споразумението решение относно участието в Консултативния комитет по СИП се взема от Съвета по СИП по препоръки на Комитета на висшите служители с цел да се осигури широко представяне на всички заинтересовани страни.
2. Консултативният комитет по СИП се председателства съвместно от представители на Европейската комисия и на Република Кения.
3. В съответствие с член 108, параграф 3, представителите на страните присъстват на заседанията на Консултативния комитет по СИП.
4. Всяка страна уведомява другата страна относно името, длъжността и данните за контакт на служителя, който отговаря за съпредседателството на Консултативния комитет по СИП за съответната страна. Този висш служител се счита за упълномощен да представлява страната до датата, на която страната уведоми другата страна за нов съпредседател.

Член 3

Секретариат

1. За всяка от страните служителите, които отговарят по въпросите в областта на търговията заедно изпълняват функциите на секретариат на Консултативния комитет по СИП.
2. Всяка от страните уведомява другата страна за името, длъжността и данните за контакт на служителя, който е член на секретариата на Консултативния комитет по СИП за тази страна. Този служител се счита за изпълняващ функциите на член на секретариата за съответната страна до датата, на която страната уведоми другата страна за нов член.

Член 4

Заседания

1. Консултативният комитет по СИП заседава веднъж годишно, освен ако съпредседателите решат друго.
2. Заседанията се провеждат на договорена дата и час последователно в Брюксел и Найроби, освен ако съпредседателите се договорят за друго.
3. Заседанията се свикват от съпредседателя на страната, която е домакин на заседанието.
4. Заседанията може да се провеждат присъствено, чрез видеоконферентна връзка или по всеки друг договорен между страните начин.

Член 5

Делегации

В разумен срок преди заседание служителят, изпълняващ функциите на секретар на Консултативния комитет по СИП за всяка от страните, уведомява служителя, изпълняващ функциите на секретар на другата страна, за очаквания състав на делегациите съответно на Европейския съюз и на Република Кения. В списъците се посочват името и функцията на всеки член на делегацията.

Член 6

Дневен ред на заседанията

1. Най-малко 21 дни преди заседание членът на секретариата на Консултативния комитет по СИП от страната домакин на заседанието изпраща на другата страна предложение за предварителен дневен ред с краен срок за представяне на коментари. Най-малко 14 дни преди заседанието секретариатът на Консултативния комитет по СИП изготвя предварителния дневен ред, като взема предвид коментарите.
2. Дневният ред се приема от Консултативния комитет по СИП в началото на всяко заседание. Точки, които не са включени в предварителния дневен ред, може да бъдат включени в дневния ред по взаимно съгласие.

Член 7

Покана за участие на експерти

Съпредседателите на Консултативния комитет по СИП могат по взаимно съгласие да поканят експерти (т.е. лица, които не са държавни служители) да присъстват на заседанията на Консултативния комитет по СИП, за да представят информация относно специфични теми и само по време на частите от заседанието, които изискват обсъждането на тези специфични теми.

Член 8

Протокол

1. В срок от 15 дни от края на всяко заседание изпълняващият функциите на член на секретариата служител на страната домакин на заседанието изготвя проект на протокол, освен ако съпредседателите решат друго. Проектът на протокола се предава за коментари на члена на секретариата на другата страна.
2. Като правило в протокола се обобщава всяка точка от дневния ред и когато е приложимо, се посочва следното:
 - а) всички документи, представени на Консултативния комитет по СИП;
 - б) всички изявления, които един от съпредседателите на Консултативния комитет по СИП е поискал да бъдат включени в протокола; както и
 - в) решенията, взети за приемане или изменение на процедурния правилник, направените препоръки, изявленията, по които е постигнато съгласие, и приетите заключения по конкретни въпроси.
3. Приложение към протокола трябва също така да съдържа списък на имената, званията и качеството, в което са участвали, на всички лица, които са присъствали на заседанието на Консултативния комитет по СИП.
4. Секретариатът коригира проекта на протокол въз основа на получените коментари, а преработеният проект на протокол се одобрява от страните в рамките на 30 дни от датата на заседанието или в договорен от съпредседателите друг срок. След като протоколът бъде одобрен, секретариатът изготвя два оригинални екземпляра от него, като всяка от страните получава един от тях.

Член 9

Решения и препоръки

1. Консултативният комитет по СИП може да приема решения, както е предвидено в член 108, параграф 4 от споразумението, както и препоръки съгласно предвиденото в член 108. Консултативният комитет по СИП приема решения и препоръки по взаимно съгласие.
2. Когато Консултативният комитет по СИП е оправомощен по силата на споразумението да приема решения или препоръки, тези актове носят съответно наименованието „Решение“ или „Препоръка“. Секретариатът на Консултативния комитет по СИП определя за тези решения или препоръки пореден номер, посочва датата на приемане и представя описание на техния предмет. Във всяко решение и препоръка се посочва датата, на която решението или препоръката влиза в сила.
3. Решенията и препоръките, приети от Консултативния комитет по СИП, се изготвят в два екземпляра, чиято истинност се удостоверява от съпредседателите, и по един от тях се предава на всяка от страните.

Член 10

Прозрачност

1. Страните може да се споразумеят да проведат открито заседание.
2. Всяка от страните може да реши дали да публикува взетите в съответствие с член 108 от споразумението решения, както и препоръките на Консултативния комитет по СИП в съответния си официален вестник или онлайн.
3. Всички представени от някоя от страните документи следва да се считат за поверителни, освен ако съответната страна реши друго.
4. Предварителният дневен ред на заседанията се оповестява публично преди провеждането на съответното заседание на Комитета. Протоколите от заседанията се оповестяват публично след тяхното одобряване в съответствие с член 8.
5. Документите, посочени в параграфи 2—4, се публикуват при спазване на приложимите правила за защита на данните на всяка от страните.

Член 11

Езици

Работният език на Консултативния комитет по СИП е английски.

Член 12

Разходи

1. Всяка от страните поема за своя сметка всички разходи, които е направила вследствие на участието си в заседанията на Консултативния комитет по СИП, по-специално по отношение на разходите за персонал и пътните и дневните разходи, както и по отношение на видео- или телеконференциите и пощенските и телекомуникационните разходи.
2. Разходите по организирането на заседанията и размножаването на документите се поемат от страната, която е домакин на заседанието.
3. Разходите във връзка с услугите за устен превод по време на заседанията от работния език на Консултативния комитет по СИП и към него се поемат от страната, която е домакин на заседанието.

Член 13

Изменения на процедурния правилник

Настоящият процедурен правилник може да бъде изменян в писмена форма с решение на Консултативния комитет по СИП в съответствие с член 108, параграф 4.